



CCPB srl  
Società a socio unico  
40126 Bologna - Italy  
Via Jacopo Barozzi, 8  
Tel. +39 051 6089811  
Fax +39 051 254842  
Reg. Impr. BO REA n. 441882  
C.F.-P.I. 02469721209  
Cap. Soc. € 460.000,00 i.v.  
www.ccpb.it  
ccpb@ccpb.it

Bologna 03/02/2011

prot. NP/CI 00419

Spett. AH41

**HERMANN KRONER GMBH**  
IM BOCKETAL N.21, 49479 IBBENBUREN  
GERMANIA (EE)

**CONFORMITÀ ALLO SCHEMA DI CERTIFICAZIONE USDA-NOP**  
**CERTIFICATION CONFORMITY**

Spett.le operatore,

con la presente siamo ad informarVi che la Vostra richiesta di certificazione ai sensi dello schema USDA-NOP, è stata valutata dal Responsabile dell'Ufficio Attività di Controllo e Certificazione, in data 03/02/2011.

*We inform you that your application for certification, in compliance with the USDA-NOP, has assessed by the Manager of the Control and Certification Office, on 03/02/2011.*

Il Vostro processo è risultato:

*It has acknowledged your production process:*

**conforme allo schema di certificazione USDA-NOP**  
**in compliance with the Standard USDA-NOP**

Relativamente all'emissione del Certificato di Conformità, e alla conseguente autorizzazione all'uso delle Dichiarazioni di Conformità, si è deciso di:

*About the issue of the organic certificate, and consequent authorization to declare the conformity of the products to the USDA-NOP rules, the decision is:*

**rilasciare il Certificato di Conformità, per gli specifici prodotti in esso elencati, come da documento allegato**

**to issue the certificate of organic production, for the specific products listed in the document here enclosed**

A disposizione per eventuali chiarimenti, cordiali saluti

*At your disposal for further details. Best regards*

l'Amministratore Delegato  
Fabrizio Piva

Via J. Barozzi, 8 - 40126 BOLOGNA

AUTORIZZAZIONI E ACCREDITAMENTI





# NATIONAL ORGANIC PROGRAMME

## USDA-NOP

Mod. CZ/NO  
Rev. 1 del 2009-08-10  
Pag. 1 di 2

### Certificato di Conformità Certificate of Organic Operation

Il presente documento certifica che l'operatore:  
*This document certifies that the company.*

## HERMANN KRONER GMBH

codice •code: AH41

con sede sociale in •with registered office in: IM BOCKETAL N.21, 49479 IBBENBUREN GERMANIA (EE)

e sito produttivo in •and place of production in: IM BOCKETAL N.21, 49479 IBBENBUREN GERMANIA (EE)

è controllato da •is controlled by: **CCPB srl**

in conformità con il regolamento NOP relativamente all'attività di:  
*according to NOP regulation in regards to the following activities:*

### LAVORAZIONE DI PRODOTTI VEGETALI processing of agricultural products

Il certificato si riferisce esclusivamente all'attività indicata e autorizza l'operatore a rilasciare Dichiarazioni di Conformità per i soli prodotti presenti nell'allegato elenco

*The certificate refers only to the mentioned activity and authorizes the company to issue declarations of conformity only for the products listed in the enclosure of the certificate.*

data attuale emissione <i>issuing date</i>	<b>03/02/2011</b>	<b>CZ/NO 00277</b>	protocollo <i>reference number</i>
data prima emissione <i>first issuing date</i>	<b>03/02/2011</b>		

Il certificato resta valido finché l'operatore rispetta i requisiti del regolamento NOP e del contratto stipulato con CCPB srl, salvo revoca da parte di CCPB srl o dell'USDA, o per restituzione o cessazione da parte dell'operatore. Il rispetto dei requisiti è soggetto ad attività di sorveglianza da parte di CCPB srl. Eventuali problemi relativi alla responsabilità civile saranno trattati secondo le leggi vigenti.

La documentazione del servizio di certificazione è conservata presso gli uffici di CCPB srl.

*The certificate is valid until the company satisfies the requirements of the NOP regulation and of the contract signed with CCPB srl, and is valid until revoked by CCPB srl or USDA or returned by the Inspected company. The fulfilment of the requirements is under the surveillance of CCPB srl. Any questions related to civil responsibilities will be treated in accordance with the enforced laws. The documentation concerning the certification service is filed by CCPB srl.*

**ALLEGATO:** elenco prodotti autorizzati  
*Enclosure: list of authorized products*

l'Amministratore Delegato  
Fabrizio Piva

Via J. Barozzi, 8 - 40126 BOLOGNA

**LISTA DI DISTRIBUZIONE** • distribution list:  
operatore controllato • controlled company

**NOP-USDA decisione di accreditamento del 09 Dicembre 2002** • USDA-NOP decision on accreditation December 9, 2002

Le richieste inerenti la verifica del presente certificato vanno indirizzate a • any request regarding verifications on this certificate should be addressed to:  
**CCPB srl** - Via J. Barozzi 8 - I 40126 Bologna Tel. +39-051-6089811 Fax +39-051-254842



# NATIONAL ORGANIC PROGRAMME

## USDA-NOP

### Certificato di Conformità Certificate of Organic Operation

Mod. CZ/NO  
Rev. 1 del 2009-08-10  
Pag. 2 di 2

Allegato al **CZ/NO 00277 del 03/02/2011**  
Enclosure with

rilasciato all'operatore • issued to the company:

**HERMANN KRONER GMBH**

codice • code: **AH41**

**Elenco dei prodotti autorizzati** • list of authorized products

prodotto	product	specifiche di prodotto other information	tipo status
AMIDO NATIVO DI FRUMENTO	wheat starch	WHEAT STARCH SANOSTAR (GLUTEN-FREE)	Organic
AMIDO NATIVO DI FRUMENTO	wheat starch	WHEAT STARCH	Organic
GLUTINE VITALE DI FRUMENTO	wheat gluten	VITAL WHEAT GLUTEN	Organic

L'operatore è autorizzato a rilasciare Dichiarazioni di Conformità al regolamento USDA-NOP, solo per i prodotti elencati.

L'operatore è direttamente responsabile del corretto utilizzo di questo certificato e può rilasciare dette dichiarazioni, solo se rispetta i requisiti del regolamento USDA-NOP e della normativa cogente applicabile ai prodotti certificati.

L'operatore non deve fornire indicazioni pubblicitarie o altro che possano creare confusione con prodotti non certificati.

*The company is authorized to use declaration of conformity to the USDA-NOP regulation only for the attested products. The company is directly responsible of the use of the certificate and can issue such declarations of conformity only if the company fulfils the requirements of the USDA-NOP regulations and of the enforced laws for the certified products. The company cannot advertise, or give other information about activities not listed above in order to avoid confusion with non certified activities.*

**NOP-USDA decisione di accreditamento del 09 Dicembre 2002** • USDA-NOP decision on accreditation December 9, 2002

Le richieste inerenti la verifica del presente certificato vanno indirizzate a • any request regarding verifications on this certificate should be addressed to:

**CCPB srl** - Via J. Barozzi 8 - I 40126 Bologna Tel. +39-051-6089811 Fax +39-051-254842